

GOLD'S GYM[®]

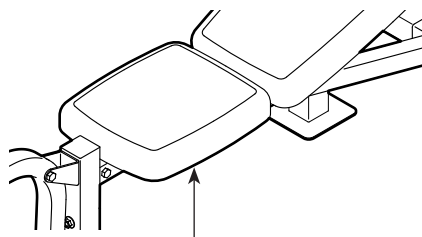
XR 6.1

www.workoutwarehouse.com

N°. du Modèle GGBE60610.0

N°. de Série _____

Écrivez le numéro de série sur la ligne ci-dessus pour référence.



Autocollant du Numéro de Série
(sous le siège)

QUESTIONS ?

Si vous avez des questions ou si des pièces sont endommagées ou manquantes, **VEUILLEZ NOUS CONTACTER AU SERVICE À LA CLIENTÈLE DIRECTEMENT.**

APPUYEZ SANS FRAIS :

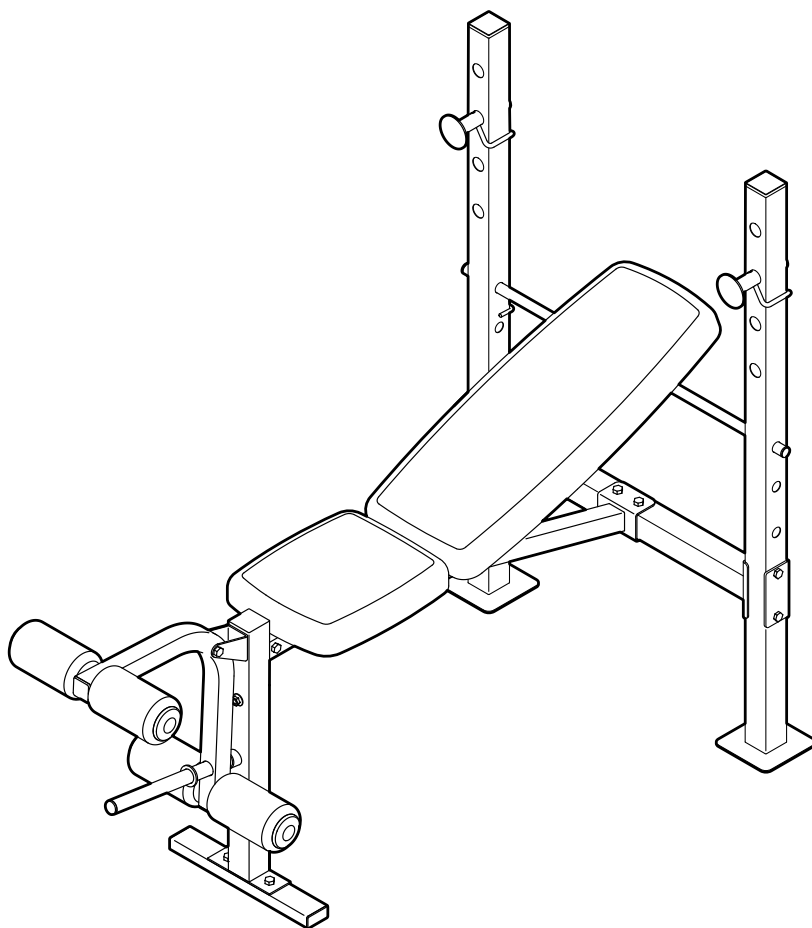
1-888-936-4266

du lundi au vendredi de 7h30 à 16h30, heure de l'est (exceptés les jours fériés)

OU PAR COURRIEL :

customerservice@iconcanada.ca

MANUEL DE L'UTILISATEUR



⚠ ATTENTION

Lisez toutes les précautions et les instructions contenues dans ce manuel avant d'utiliser cet appareil. Gardez ce manuel pour vous y référer ultérieurement.

FREE

*i*fit.



HOW-TO
VIDEOS

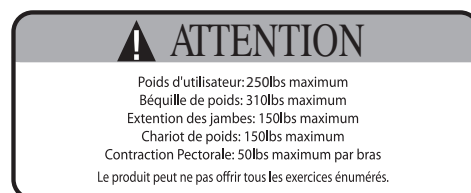
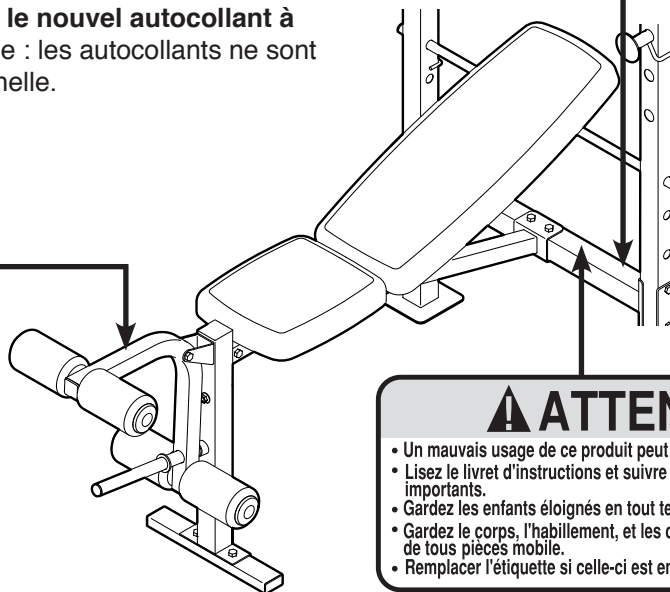
www.iFit.com

TABLE DES MATIÈRES

EMPLACEMENT DES AUTOCOLLANTS D'AVERTISSEMENT.....	2
PRÉCAUTIONS IMPORTANTES	3
AVANT DE COMMENCER	4
TABLEAU D'IDENTIFICATION DES PIÈCES.....	5
ASSEMBLAGE	6
RÉGLAGES.....	11
CONSEILS POUR L'EXERCICE.....	13
LISTE DES PIÈCES	14
SCHÉMA DÉTAILLÉ	15
POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE	Dernière Page
GARANTIE LIMITÉE	Dernière Page

EMPLACEMENT DES AUTOCOLLANTS D'AVERTISSEMENT

Les autocollants d'avertissement illustrés ci-contre sont inclus avec cet appareil. Collez les autocollants d'avertissement sur les avertissements en anglais aux endroits indiqués. Ce schéma indique l'emplacement des autocollants d'avertissement. **Si un autocollant est manquant ou illisible, référez-vous à la page de couverture de ce manuel pour commander un nouvel autocollant gratuit. Placez le nouvel autocollant à l'endroit indiqué.** Remarque : les autocollants ne sont peut-être pas illustrés à l'échelle.



PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

⚠ AVERTISSEMENT : pour réduire les risques de blessures graves, lisez toutes les précautions importantes et les instructions contenues dans ce manuel, ainsi que les avertissements se trouvant sur l'appareil, avant d'utiliser le banc de poids. ICON ne peut être tenu responsable de toute blessure ou tout dégât matériel résultant directement ou indirectement de l'utilisation de cet appareil.

1. Toujours consulter son médecin avant de commencer un programme d'exercices quelconque. Ceci est particulièrement important pour les personnes de plus de 35 ans ou les personnes présentant des problèmes de santé préexistants.
2. Lisez toutes les instructions dans ce manuel ainsi que tous les avertissements sur le banc de poids avant d'utiliser le banc de poids.
3. Il relève de la responsabilité du propriétaire de s'assurer que tous les utilisateurs du banc de poids sont suffisamment informés de toutes les précautions à prendre.
4. Le banc de poids est conçu pour un usage domestique uniquement. Evitez de l'utiliser dans un cadre commercial, locatif ou institutionnel.
5. Maintenez le banc de poids à l'intérieur, à l'abri de l'humidité et de la poussière. N'installez pas le banc de poids dans un garage ni dans un patio couvert ni près de l'eau.
6. Installez le banc de poids sur une surface plane, avec un tapis en dessous afin de protéger le plancher ou la moquette. S'assurer qu'il y a suffisamment d'espace autour du banc de poids pour le monter, le descendre et l'utiliser.
7. Toujours maintenir les enfants de moins de 12 ans ainsi que les animaux domestiques éloignés du banc de poids.
8. Inspectez régulièrement et serrez correctement toutes les pièces. Remplacez immédiatement toutes les pièces usées.
9. Gardez les mains et les pieds éloignés des pièces mobiles.
10. Pour la protection de vos pieds, portez toujours des chaussures de sport lors de l'utilisation du banc de poids.
11. Evitez d'utiliser de barre à disques de plus de 1,8 m de long avec le banc de poids. Remarque : le banc de poids ne comporte pas de barre à disques ni de poids.
12. Le banc de poids est conçu pour supporter un poids d'utilisateur maximum de 113 kg et un poids total maximum de 163 kg. Evitez de placer plus de 50 kg, notamment une barre à disques et des poids, sur les appuis de poids. Evitez de placer plus de 23 kg sur le levier pour jambes.
13. Placez toujours la même quantité de poids sur les deux extrémités de votre barre à disques quand vous l'utilisez. Pendant l'ajout ou la suppression de poids, gardez toujours quelques poids sur les deux extrémités de la barre à disques pour éviter le basculement de cette dernière.
14. Quand vous utilisez le levier pour jambes, placez une barre à disques avec la même quantité de poids sur les appuis de poids afin d'équilibrer le banc de poids.
15. Pratiquez toujours les exercices en présence d'un partenaire. Lorsque vous effectuez des exercices sur le banc de poids, votre partenaire doit se tenir derrière vous prêt à saisir la barre à disques au cas où vous ne pourriez pas achever un mouvement.
16. Lorsque vous utilisez le dossier en position horizontale ou dans une position inclinée, assurez-vous que le support du dossier est entièrement inséré à travers les deux montants, et que le support du dossier est bien tourné en position verrouillée.
17. Un excès d'exercices peut entraîner des blessures graves voire le décès. Si vous vous sentez défaillir ou si vous ressentez une douleur, arrêtez immédiatement l'exercice et revenez au calme.

AVANT DE COMMENCER

Merci d'avoir choisi le nouveau banc de poids GOLD'S GYM® XR 6.1. Le banc de poids XR 6.1 propose un grand choix d'exercices destinés à développer les principaux groupes de muscles du corps. Que vous ayez comme objectif de tonifier votre corps, de développer une bonne masse musculaire ou simplement d'améliorer votre système cardio-vasculaire, le banc de poids vous aidera à atteindre vos objectifs.

Nous vous conseillons de lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le banc de poids. Si vous

avez des questions après avoir lu ce manuel, veuillez vous référer à la page de couverture de ce manuel pour nous contacter. Pour nous permettre de mieux vous assister, notez le numéro du modèle et le numéro de série de l'appareil avant de nous appeler. Le numéro du modèle et l'emplacement de l'autocollant du numéro de série sont indiqués sur la page de couverture de ce manuel.

Familiarisez-vous avec les pièces sur le schéma ci-dessous avant de continuer la lecture de ce manuel.

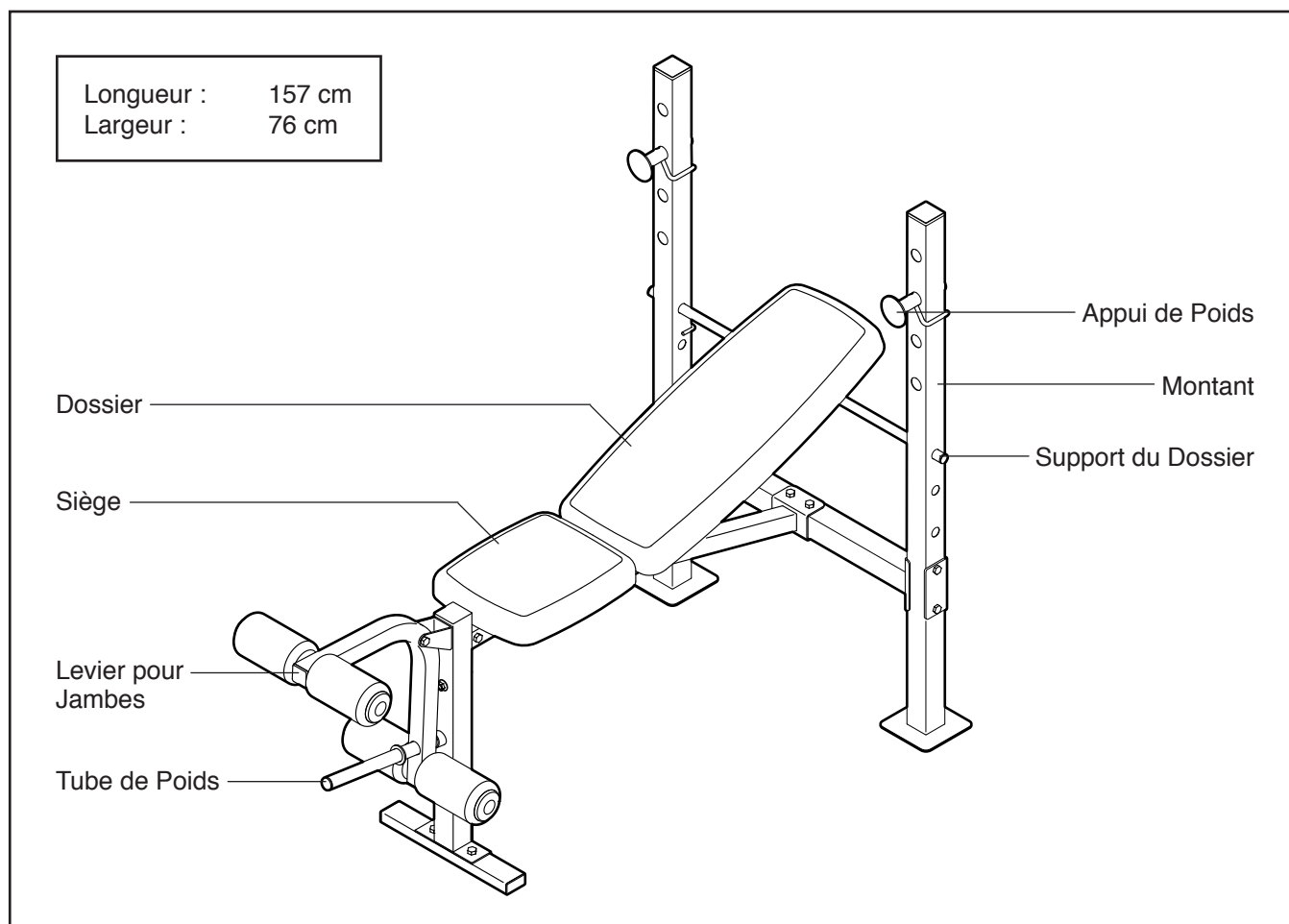
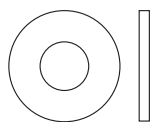
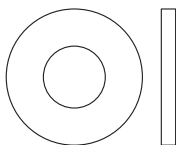


TABLEAU D'IDENTIFICATION DES PIÈCES

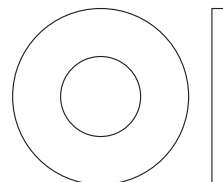
Référez-vous aux schémas ci-dessous pour identifier les petites pièces utilisées lors de l'assemblage. Le nombre entre parenthèses à côté de chaque schéma fait référence au numéro de la pièce sur la LISTE DES PIÈCES, vers la fin de ce manuel. **REMARQUE : si une pièce n'est pas dans le sac des pièces, vérifiez qu'elle n'est pas pré-assemblée. Des pièces de rechange peuvent être incluses.**



Rondelle M6
(22)



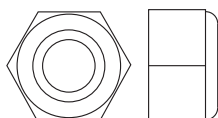
Rondelle M8
(29)



Rondelle M10
(30)



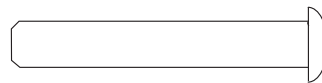
Ecou de
Verrouillage
M8 (34)



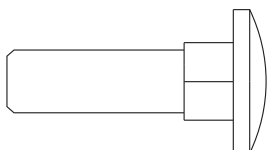
Ecou de Verrouillage
M10 (31)



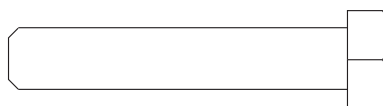
Vis
M6 x 16mm
(24)



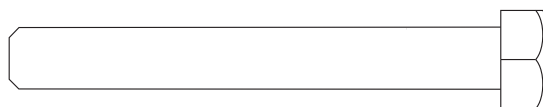
Vis M6 x 40mm (32)



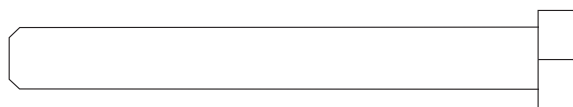
Boulon de Carrosserie
M8 x 30mm (10)



Boulon M8 x 45mm (28)



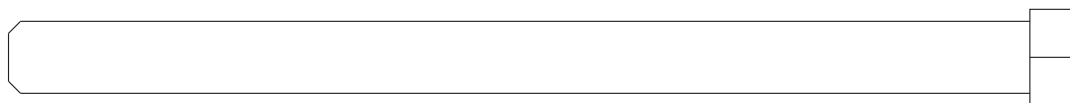
Boulon M8 x 65mm (36)



Boulon M8 x 70mm (27)



Boulon M10 x 60mm (25)



Boulon M10 x 135mm (23)

ASSEMBLAGE

- L'assemblage requiert deux personnes.
- En raison de sa taille et de son poids, assemblez le banc de poids à l'endroit où il sera utilisé. Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace pour pouvoir marcher autour du banc de poids à mesure que vous l'assemblez.
- Installez toutes les pièces dans un espace dégagé et enlevez tout le matériel d'emballage. Évitez de jeter le matériel d'emballage avant d'avoir terminé toutes les étapes de montage.
- Pour localiser les petites pièces, voir page 5.

- Les outils suivants (non inclus) peuvent être nécessaires pour l'assemblage :

deux clés à molette



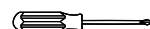
un maillet en caoutchouc



un tournevis standard



un tournevis à pointe cruciforme

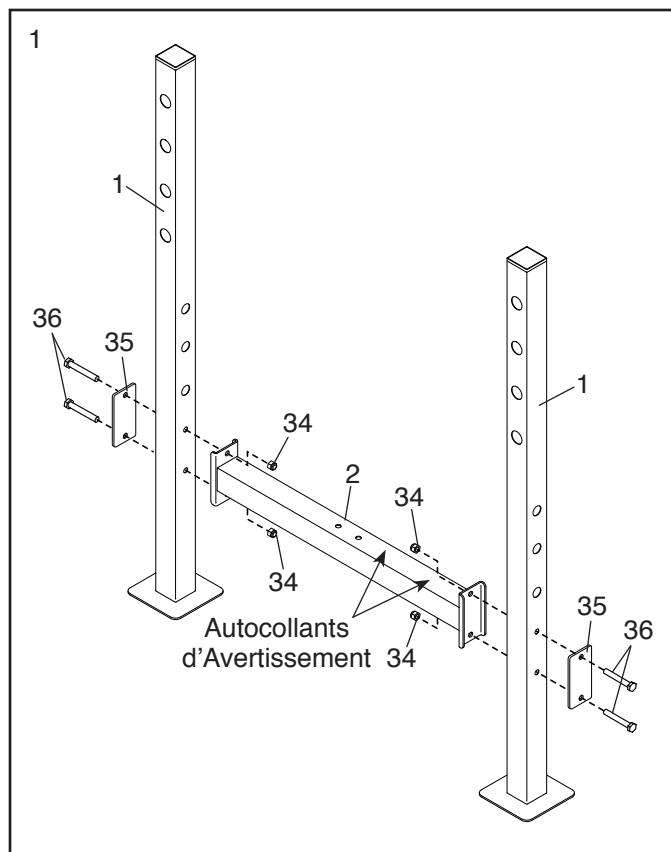


L'assemblage sera plus commode si vous avez un jeu de douilles, un jeu de clés à fourche, ou un jeu de clés à cliquet. Afin d'éviter d'endommager les pièces, n'utilisez pas d'outils électriques.

1. Orientez les Montants (1) comme illustré.

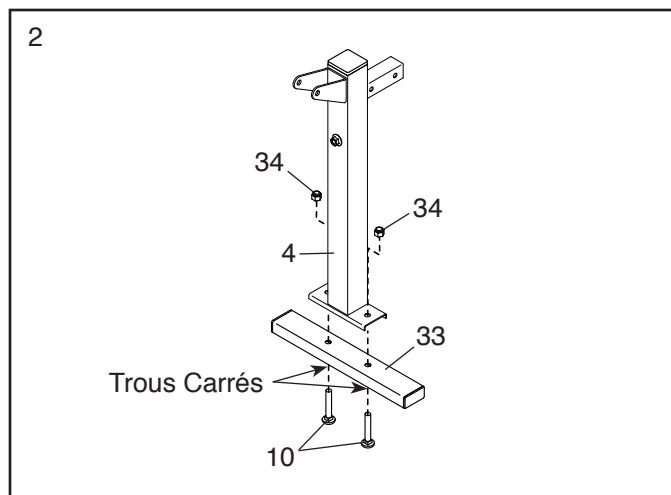
Orientez la Barre Transversale (2) de telle sorte que les autocollants d'avertissement soient dans la position illustrée.

Fixez la Barre Transversale (2) aux Montants (1) à l'aide de quatre Boulons M8 x 65mm (36), de deux Plaques du Montant (35) et de quatre Ecrous de Verrouillage M8 (34). **Ne serrez pas encore les Ecrous de Verrouillage.**

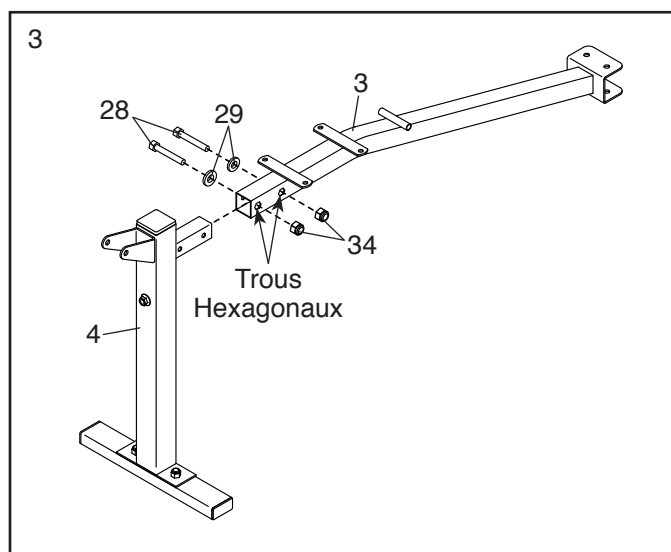


2. Orientez la Base (33) afin que les trous carrés soient dirigés vers le sol.

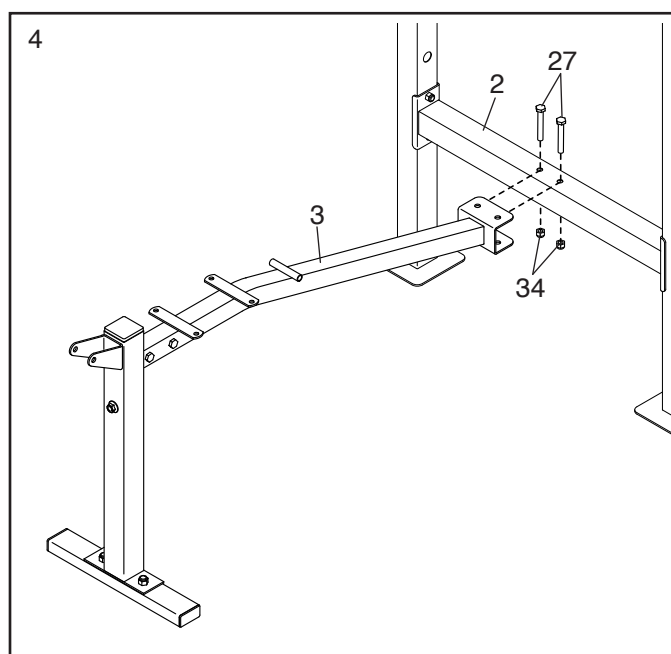
Fixez la Base (33) à la Jambe Avant (4) à l'aide de deux Boulons de Carrosserie M8 x 30mm (10) et de deux Ecrous de Verrouillage M8 (34).



3. Fixez la Jambe Avant (4) au Cadre (3) à l'aide de deux Boulons M8 x 45mm (28), de deux Rondelles M8 (29), et de deux Ecrous de Verrouillage M8 (34). **Assurez-vous que les Ecrous de Verrouillage se trouvent bien dans les trous hexagonaux indiqués ; ne serrez pas encore les Boulons.**

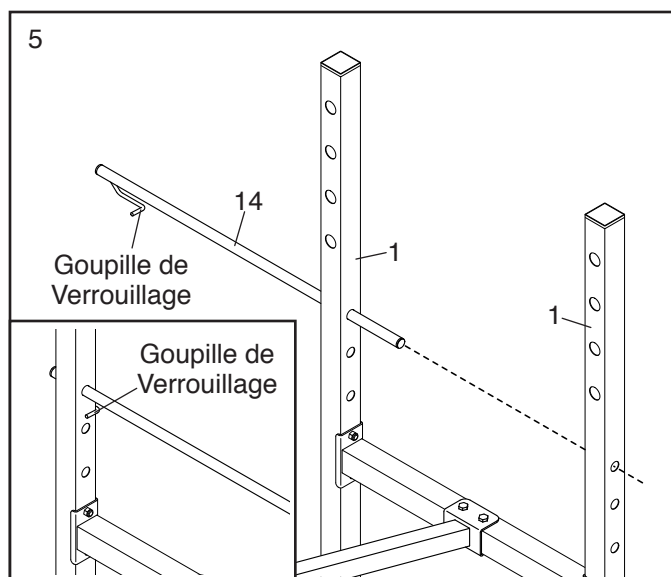


4. Fixez le Cadre (3) à la Barre Transversale (2) à l'aide de deux Boulons M8 x 70mm (27) et de deux Ecrous de Verrouillage M8 (34). **Ne serrez pas encore les Ecrous de Verrouillage.**



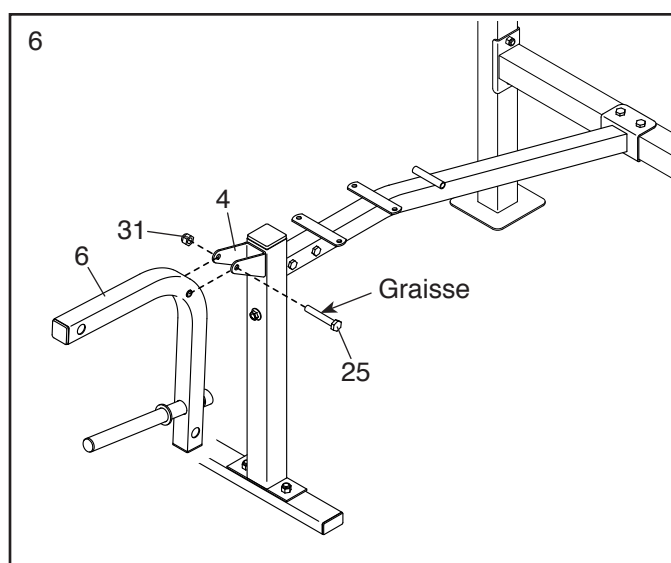
5. Insérez le Support du Dossier (14) à l'intérieur de l'un des trois groupes de trous dans les Montants (1). **Faites pivoter le Support du Dossier afin que la goupille de verrouillage soit enroulée autour du Montant (voir le schéma encadré).**

Reportez-vous aux étapes 1, 3, et 4. Serrez les Ecrous de Verrouillage M8 (34) utilisés lors de ces étapes.



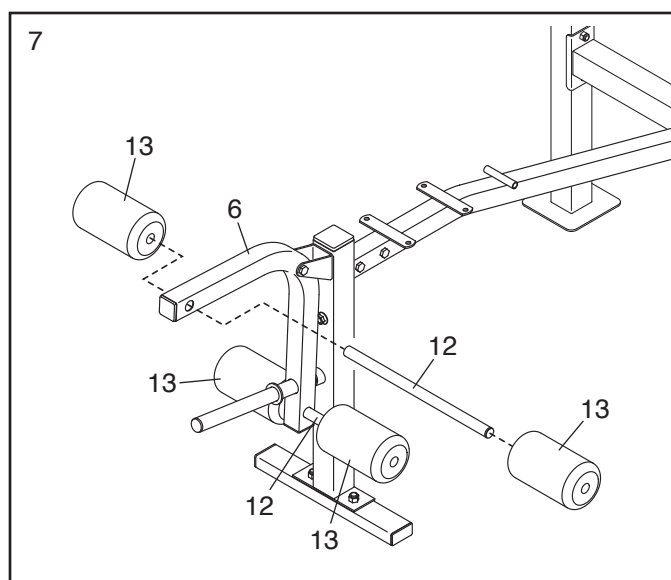
6. A l'aide d'un petit sac en plastique pour garder vos doigts propres, appliquez une couche de la graisse incluse sur un Boulon M10 x 60mm (25).

Fixez le Levier pour Jambes (6) à la Jambe Avant (4) à l'aide du Boulon M10 x 60mm (25) et d'un Ecrou de Verrouillage M10 (31). **Évitez de trop serrer l'Ecrou de Verrouillage ; le Levier pour Jambes doit pivoter librement.**



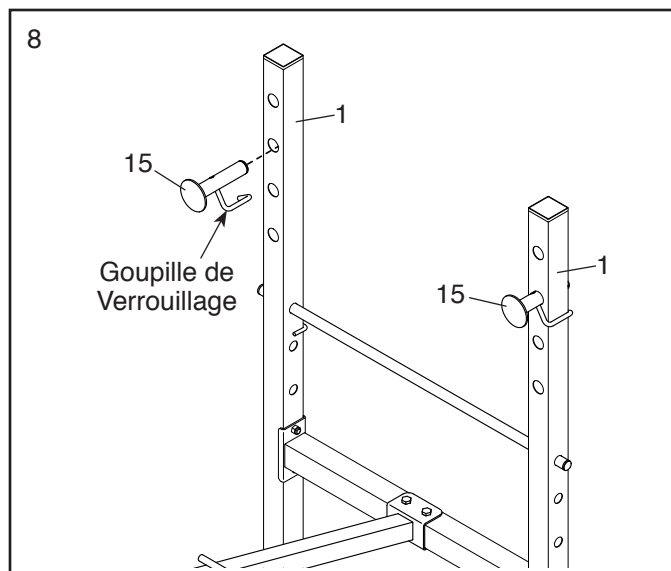
7. Insérez un Tube du Coussin (12) à travers le Levier pour Jambes (6). Glissez un Coussin en Mousse (13) sur chacune des extrémités du Tube du Coussin.

Répétez cette étape avec l'autre Tube du Coussin (12) et les Coussins en Mousse (13).



8. Insérez un Appui de Poids (15) dans un Montant (1). **Faites pivoter l'Appui de Poids afin que la goupille de verrouillage soit enroulée autour du Montant.**

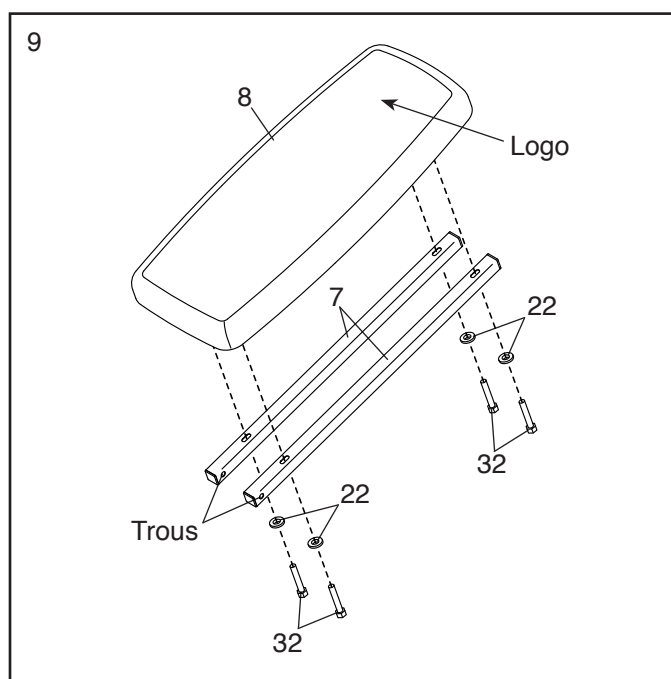
Répétez cette étape avec l'autre Appui de Poids (15). Assurez-vous que les Appuis de Poids sont à la même hauteur.



9. Orientez le Dossier (8) comme illustré.

Orientez les Tubes du Dossier (7) afin que les trous indiqués soient dans la position illustrée.

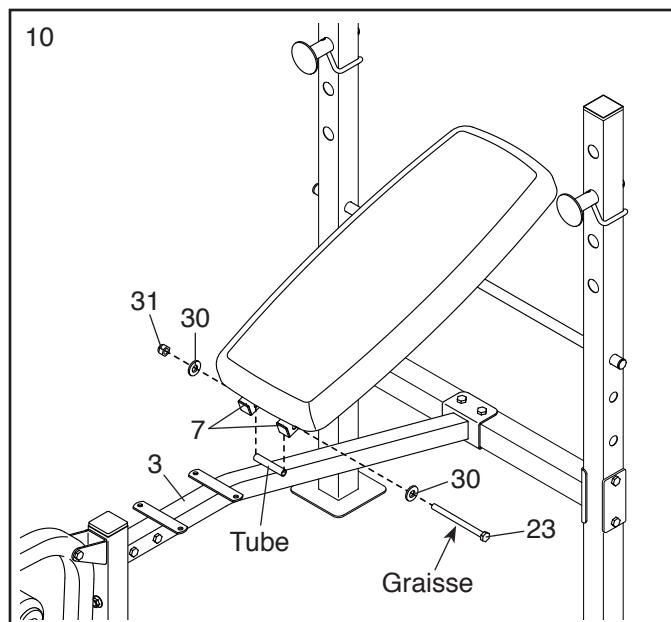
Fixez les Tubes du Dossier (7) au Dossier (8) à l'aide de quatre Vis M6 x 40mm (32) et de quatre Rondelles M6 (22). **Ne serrez pas encore les Vis.**



10. Appliquez de la graisse à un Boulon M10 x 135mm (23).

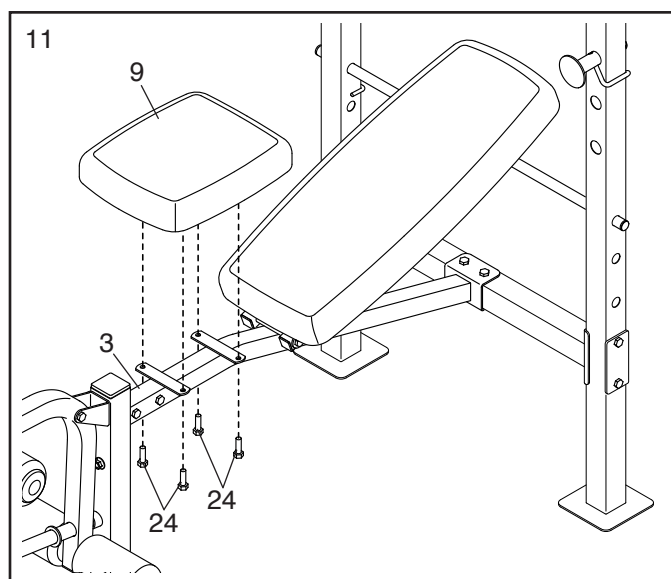
Fixez les Tubes du Dossier (7) au tube soudé du Cadre (3) à l'aide du Boulon M10 x 135mm (23), de deux Rondelles M10 (30) et d'un Ecrou de Verrouillage M10 (31). **Evitez de trop serrer l'Ecrou de Verrouillage ; les Tubes du Dossier doivent pivoter librement.**

Reportez-vous à l'étape 9. Serrez les Vis M6 x 40mm (32).



11. Orientez le Siège (9) comme illustré.

Fixez le Siège (9) au Cadre (3) à l'aide de quatre Vis M6 x 16mm (24).



12. **Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement serrées avant d'utiliser le banc de poids.**

L'utilisation de toutes les pièces restantes sera expliquée dans la section REGLAGES, au début de la page 11.

RÉGLAGES

Le banc de poids est conçu pour être utilisé avec votre propre jeu de poids (non inclus). Les étapes suivantes vous expliquent le réglage du banc de poids. Reportez-vous à la section CONSEILS POUR L'EXERCICE à la page 13 pour obtenir d'importantes informations relatives aux exercices, ainsi qu'au guide d'exercice accompagnant ce manuel pour voir comment réaliser correctement plusieurs exercices. Consultez également les informations relatives aux exercices accompagnant votre jeu de poids pour des exercices supplémentaires.

Assurez-vous que toutes les pièces sont correctement serrées chaque fois que vous utilisez le banc de poids. Remplacez immédiatement toutes les pièces usées. Le banc de poids se nettoie avec un chiffon imbibé d'un détergent doux et non abrasif ; **évit**ez d'utiliser des solvants pour nettoyer le banc de poids.

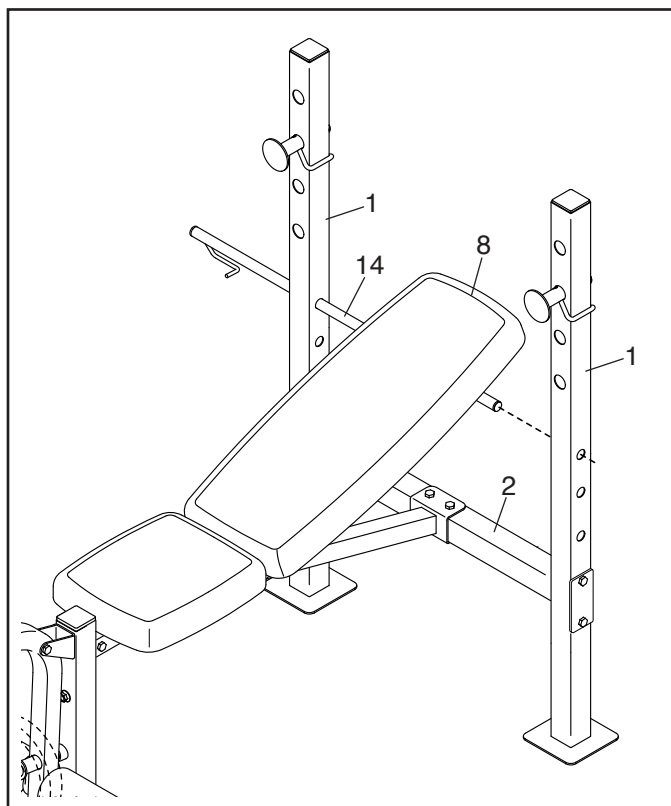
REGLAGE DU DOSSIER

Il est possible d'utiliser le Dossier (8) en position renversée, en position horizontale, ou en l'une des deux positions inclinées. Pour utiliser le Dossier en position renversée, enlevez le Support du Dossier (14) et faites reposer le Dossier sur la Barre Transversale (2).

Pour utiliser le Dossier (8) en position horizontale ou dans une position inclinée, soulevez le Dossier et insérez le Support du Dossier (14) dans une des séries de trous des Montants (1). **Tournez le Support du Dossier de manière à ce que la goupille de verrouillage soit enroulée autour du Montant droit.**

AVERTISSEMENT :

lorsque vous utilisez le Dossier (8) en position horizontale ou dans une position inclinée, insérez entièrement le Support du Dossier (14) dans les deux Montants (1), et tournez-le en position verrouillée.



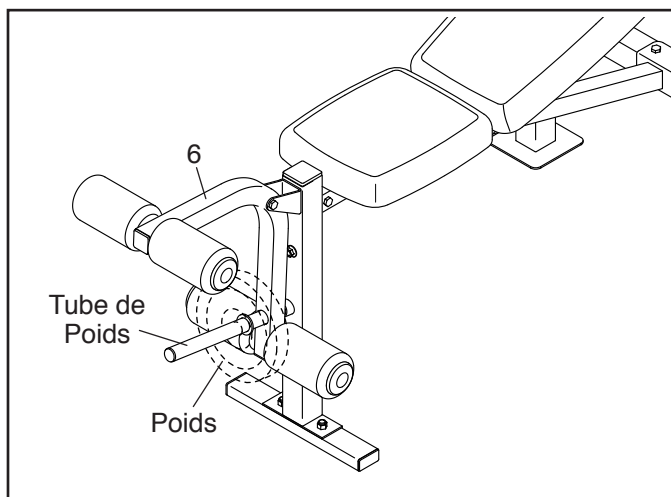
FIXATION DE POIDS AU LEVIER POUR JAMBES

Pour utiliser le Levier pour Jambes (6), faites glisser les poids désirés (non inclus) sur le tube de poids.

AVERTISSEMENT :

évit

ez de placer plus de 23 kg sur le Levier pour Jambes (6).



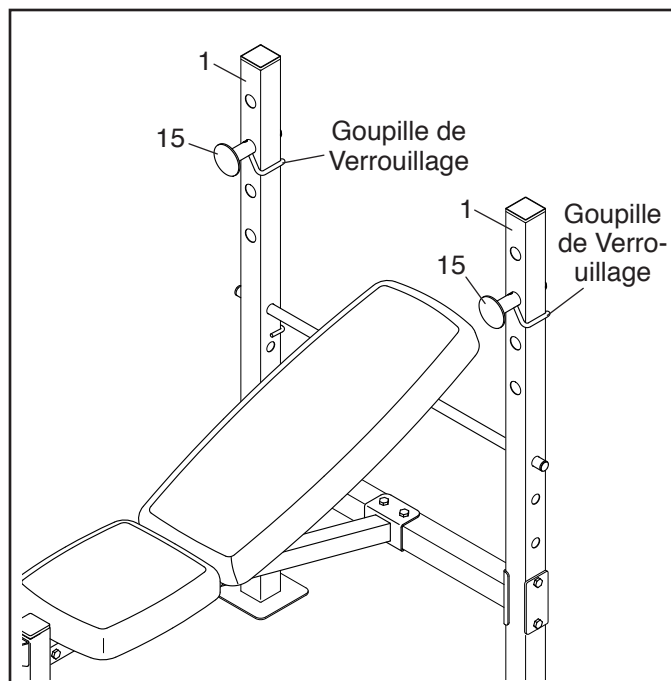
RÉGLAGE DES APPUIS DE POIDS

Pour modifier la hauteur des Appuis de Poids (15), retirez-les des Montants (1) et insérez-les dans une autre série de trous des Montants. **Tournez les Appuis de Poids de manière à ce que les goupilles de verrouillage soient enroulées autour des Montants.**



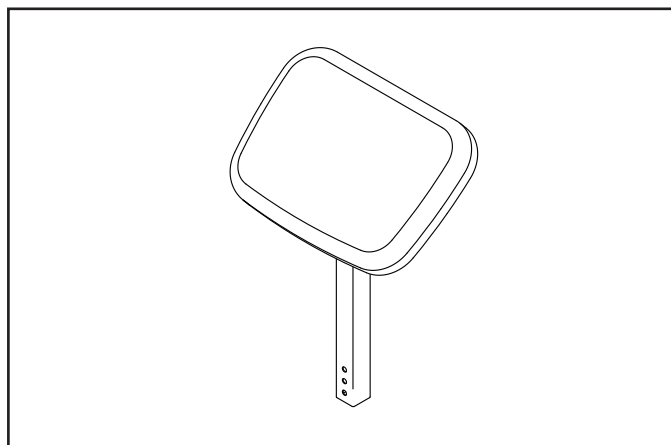
AVERTISSEMENT :

tournez toujours les Appuis de Poids (15) de manière à ce que les goupilles de verrouillage soient enroulées autour des Montants (1). Réglez toujours les deux Appuis de Poids à la même hauteur.



LE COUSSIN DE FLEXION EN OPTION

Le coussin de flexion en option vous permet d'accomplir des exercices supplémentaires avec votre banc de poids. **Pour acheter le coussin de flexion en option, reportez-vous à la page de couverture du présent manuel.**



CONSEILS POUR L'EXERCICE

QUATRE TYPES D'ENTRAÎNEMENTS DE MUSCULATION

Remarque : une « répétition » est le cycle complet d'un exercice. Une « série » est un nombre de répétitions effectuées l'une après l'autre.

Accroître la Masse Musculaire—Faites travailler vos muscles proche de leur capacité maximale, puis augmentez progressivement l'intensité de votre entraînement. Réglez le niveau d'intensité d'un exercice comme suit :

- Changez la résistance (nombre de poids).
- Changez le nombre de répétitions ou séries effectuées.

Utilisez votre propre jugement pour déterminer le niveau de résistance qui vous convient. Commencez avec 3 séries de 8 répétitions pour chaque exercice effectué. Reposez-vous pendant 3 minutes après chaque série. Quand vous pouvez effectuer 3 séries de 12 répétitions sans difficulté, augmentez le nombre de poids.

Tonifier—Tonifiez vos muscles en les faisant travailler à un pourcentage modéré de leur capacité. Choisissez un nombre de poids modéré et augmentez le nombre de répétitions dans chaque série. Effectuez autant de répétitions que possible sans gêne (15 à 20 répétitions). Reposez-vous pendant 1 minute après chaque série. Travaillez vos muscles en effectuant plusieurs séries l'une après l'autre plutôt que d'utiliser un grand nombre de poids.

Perte de Poids—Pour perdre du poids, utilisez un niveau faible de résistance et augmentez le nombre de répétitions dans chaque série. Entraînez-vous pendant 20 à 30 minutes, en ne vous reposant pas plus de 30 secondes entre chaque série.

Cross Training—Alliez des exercices de musculation et des exercices aérobics en suivant ce type de programme :

- Exercices de musculation le lundi, mercredi et vendredi.
- 20 à 30 minutes d'exercices aérobics le mardi et jeudi.
- Un jour complet de repos chaque semaine pour permettre à votre corps de se régénérer.

GUIDE POUR L'EXERCICE

Familiarisez-vous avec l'équipement et apprenez la position correcte de chaque exercice. Utilisez votre

propre jugement pour déterminer la durée de chaque entraînement et le nombre de répétitions et de séries à effectuer. Progressez à votre rythme et soyez à l'écoute de votre corps. Chaque entraînement doit être suivi d'un jour de repos, au moins.

Échauffement—Commencez par 5 à 10 minutes d'étirements et d'exercices légers. L'échauffement augmente la température de votre corps, accélère votre rythme cardiaque et votre circulation pour vous préparer à l'exercice.

Exercices—Composez un entraînement avec 6 à 10 exercices différents. Sélectionnez des exercices pour chaque groupe principal de muscles, en mettant l'accent sur les zones que vous voulez développer. Pour un programme équilibré, variez les exercices d'un entraînement à l'autre.

Retour à la Normale—Finissez par 5 à 10 minutes d'étirements. Les étirements augmentent la flexibilité de vos muscles et vous aident à éviter les problèmes qui surviennent après l'exercice.

POSITION DES EXERCICES

Effectuez chaque exercice en faisant le mouvement complet et utilisez uniquement les parties de votre corps concernées. Faites les répétitions de chaque série sans à-coup et sans vous arrêter. Il est aussi très important de respirer correctement. Soufflez durant la phase d'effort de chaque répétition et aspirez durant la phase de retour à la normale. Ne retenez jamais votre souffle.

Reposez-vous pendant un petit moment après chaque série.

- Accroître la masse musculaire—Reposez-vous pendant trois minutes après chaque série.
- Tonifier—Reposez-vous pendant une minute après chaque exercice.
- Perte de Poids—Reposez-vous pendant 30 secondes après chaque série.

RESTER MOTIVÉ(E)

Pour vous motiver, gardez un journal de chaque entraînement. Écrivez la date, les exercices effectués, la résistance sélectionnée, et le nombre de répétitions et de séries effectuées. Notez votre poids et les mensurations clés de votre corps une fois par mois. Pour obtenir de bons résultats, faites de vos exercices un élément régulier et agréable de votre vie.

LISTE DES PIÈCES

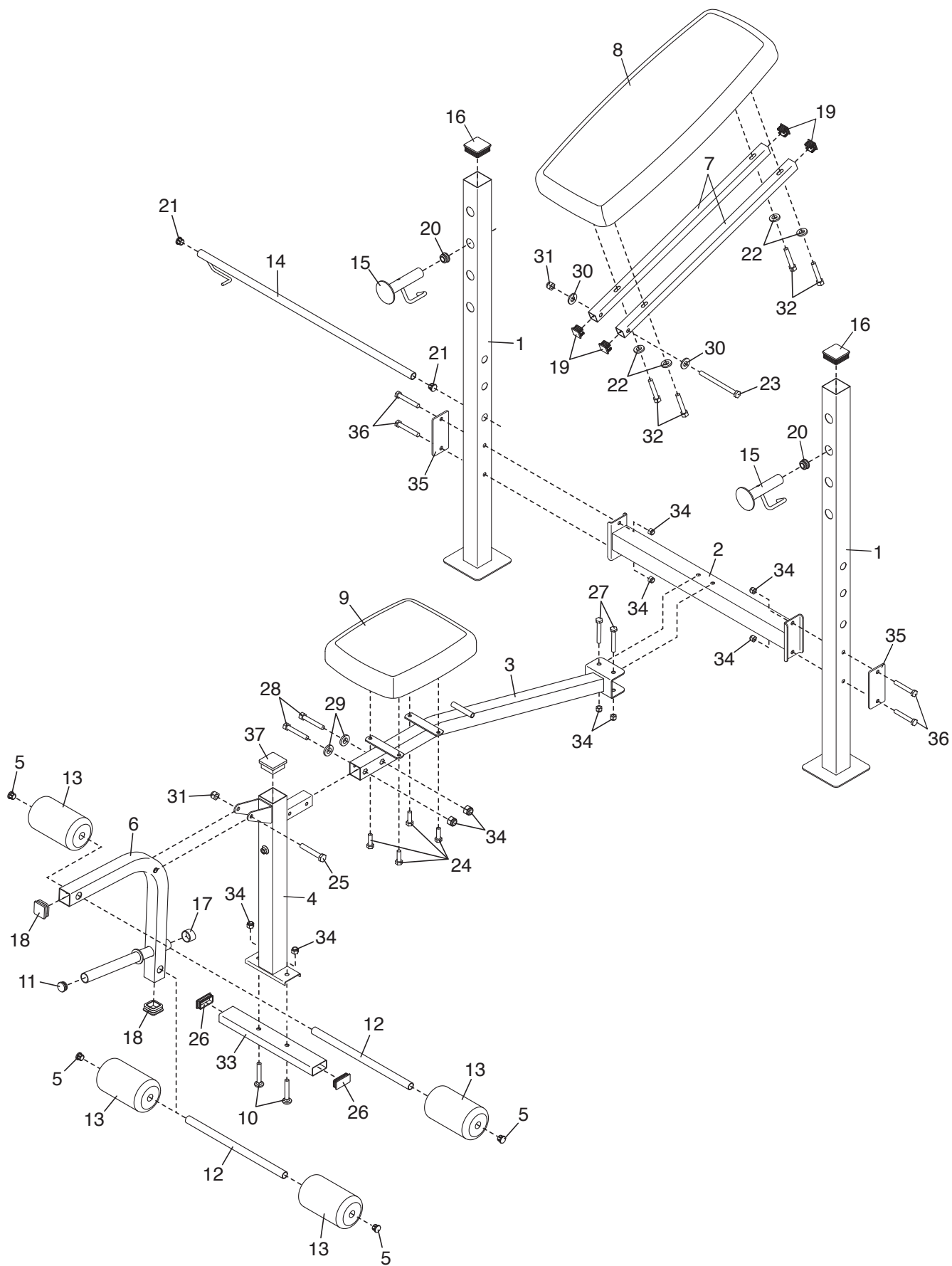
N°. du Modèle GGBE60610.0 R1012A

N°.	Qté.	Description	N°.	Qté.	Description
1	2	Montant	21	2	Embout Mâle Rond 19mm x 2mm
2	1	Barre Transversale	22	4	Rondelle M6
3	1	Cadre	23	1	Boulon M10 x 135mm
4	1	Jambe Avant	24	4	Vis M6 x 16mm
5	4	Embout Mâle Rond 19mm x 1,5mm	25	1	Boulon M10 x 60mm
6	1	Levier pour Jambes	26	2	Embout Mâle 25mm x 50mm
7	2	Tube du Dossier	27	2	Boulon M8 x 70mm
8	1	Dossier	28	2	Boulon M8 x 45mm
9	1	Siège	29	2	Rondelle M8
10	2	Boulon de Carrosserie M8 x 30mm	30	2	Rondelle M10
11	1	Embout Mâle Rond 25mm x 1,5mm	31	2	Ecrou de Verrouillage M10
12	2	Tube du Coussin	32	4	Vis M6 x 40mm
13	4	Coussin en Mousse	33	1	Base
14	1	Support du Dossier	34	10	Ecrou de Verrouillage M8
15	2	Appui de Poids	35	2	Plaque du Montant
16	2	Embout Mâle Carré 50mm x 1,2mm	36	4	Boulon M8 x 65mm
17	1	Embout Rond Oblique 25mm	37	1	Embout Mâle Carré 50mm x 1,4mm
18	2	Embout Mâle Carré 38mm	*	—	Manuel de l'Utilisateur
19	4	Embout Mâle Carré 25mm	*	—	Guide d'Exercice
20	2	Embout Mâle Rond 25mm x 2mm	*	—	Paquet de Graisse

Remarque : les spécifications sont sujettes à des changements sans notification. Référez-vous au dos de ce manuel pour commander des pièces de rechange. *Indique qu'une pièce n'est pas illustrée.

SCHÉMA DÉTAILLÉ

N°. du Modèle GGBE60610.0 R1012A



POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE

Pour commander des pièces de rechange, référez-vous à la page de couverture de ce manuel. Pour que nous puissions mieux vous assister, merci de préparer les informations suivantes avant de nous appeler :

- le numéro du modèle et le numéro de série de l'appareil (voir la page de couverture de ce manuel)
- le nom de l'appareil (voir la page de couverture de ce manuel)
- le numéro de la pièce et la description de la/des pièce(s) de remplacement (voir la LISTE DES PIÈCES et le SCHÉMA DÉTAILLÉ vers la fin de ce manuel)

GARANTIE LIMITÉE

ICON of Canada, Inc. (ICON) garantit que cet équipement est exempt de tout vice de matériau et de fabrication dans les conditions normales d'utilisation et d'entretien. Les pièces et la main d'œuvre sont garanties quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat.

La présente garantie s'applique uniquement à l'acheteur initial (client). L'obligation d'ICON, en vertu des clauses de la présente garantie, est limitée, à sa discrétion, au remplacement ou à la réparation de l'équipement dans l'un de ses centres de réparation agréés. Toutes les réparations, pour lesquelles sont présentées des réclamations au titre de la garantie, doivent préalablement être autorisées par ICON. Si l'appareil est envoyé à un centre de réparation, les frais de transport aller-retour seront à la charge du client. Si des pièces de rechange sont expédiées durant la période de garantie du produit, le client sera facturé un montant minimum de frais de manutention. Pour les réparations à domicile, le client sera facturé des frais minimums de déplacement. La présente garantie ne couvre pas les dommages subis durant le transport de l'appareil. La présente garantie sera automatiquement annulée si l'appareil est utilisé comme un modèle exposé dans un magasin, si les instructions du présent manuel ne sont pas respectées, si l'appareil est malmené, mal utilisé ou utilisé anormalement, ou si l'appareil est utilisé à des fins commerciales ou de location. ICON n'autorise aucune autre garantie que celle expressément énoncée ci-dessus.

ICON n'est pas responsable et ne peut être tenu responsable des dommages indirects, particuliers ou consécutifs survenant ou en relation avec l'utilisation ou le fonctionnement de l'équipement ; ou des dommages résultant de pertes économiques, de pertes de propriétés, de pertes de revenus ou de profits, de perte de jouissance ou d'utilisation ou de coûts de retrait, d'installation ; ou de tout autre dommage indirect de quelque nature que ce soit. Certains provinces n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects. Par conséquent, les limitations mentionnées ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.

La garantie fournie à la présente remplace toute autre garantie, et toute garantie implicite de commercialité ou de qualité pour un usage particulier est limitée dans sa portée et sa durée aux conditions énoncées dans le présent document. Certains provinces n'autorisent pas de limitations sur la durée d'une garantie implicite. Par conséquent, les limitations mentionnées ci-dessus peuvent ne pas vous concerner.

La présente garantie vous accorde des droits spécifiques reconnus par la loi. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'une province à l'autre.

ICON of Canada, Inc., 900 de l'Industrie, St. Jérôme, QC J7Y 4B8